



**ROOST**

**XRUBY**



**9L BAG**  
**USER MANUAL**

# *INDEX*

*ENGLISH*

*3-9*

*CASTELLANO*

*10-17*

# USER MANUAL

We thank you for choosing your new ROOST product. Please read the indications and instructions in this manual before using your new ROOST bag.

This user manual contains instructions for use and care that will help you achieve maximum usability and correct conservation of your ROOST bag.

For all our bags, we place the combination of innovation and technique acquired during so many years dedicated to the world of the motorcycle at your service.

All ROOST products are designed and conceived in Barcelona, a city with a long motorcycling tradition, our bags and products bring together the passion we feel for the motorcycle.

# TECHNICAL

## XTOPAZ 9L BAG

<b>Capacity</b>	<b>9 litres</b>
-----------------	-----------------

<b>Measurements</b>	<b>42 x 25 x 12 cm</b>
---------------------	------------------------

<b>Weight</b>	<b>400 gr</b>
---------------	---------------

<b>Max. Weight</b>	<b>6 kg</b>
--------------------	-------------

<b>Hydration Bladder</b>	<b>1.5 litres</b>
--------------------------	-------------------

<b>Composition</b>	<b>75% Nylon 15% Polyester 5% Foam 5% Mesh</b>
--------------------	--

# BAG PARTS



1. 100% WATERPROOF OUTER SHELL

2. WATERPROOF ZIPPER

3. WATERPROOF POCKET

4. CABLE/EARPHONES EXIT

5. HYDRATION TUBE EXIT HOLE

6. BAG HANGER

7. ADJUSTABLE CLOSURE STRAP

8. PADDED BACK

9. CLIPFOR HYDRATION TUBE

10. FAST ADJUSTMENT WITH PULLER

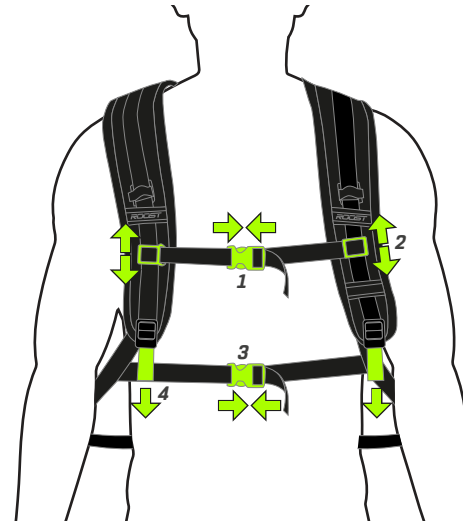
11. TOP HANDLE

# FIT

## HOW TO FIT THE BAG

Before using a ROOST backpack it is very important to take into account the different types of settings you have. It will be these adjustments that keep the backpack well attached to our back and shoulders to be able to carry loads safely and comfortably.

- 1** The chest straps finish fixing the shoulder pads to the body providing greater stability while riding. Once adjusted and closed together, they join the two shoulder pads on the chest. You can adjust them in height for greater comfort (**2**). In the case of women, this tape is usually a little higher to avoid discomfort with the chest
- 3** The hipbelt secures the lower part of the backpack to the body, above the hips, avoiding that it swings and that the load hits us against the back. Its function is stabilize the backpack on the back. Always keep it fastened while riding.
- 4** The shoulder pads must be tense and go over the chest and shoulders maintaining contact with the body. If they are not completely tight, the backpack will not be completely fixed to the back that can unbalance the weight. Use the fast adjustment for your perfect adjust very quickly and easily before riding.



## WARNING



Always carry the backpack securely fastened while riding. wear loose straps or poorly adjusted could cause injury during sports activity or in case of fall or accident. Do never adjust your backpack while riding, always do it standing still. Always put heavy things at the bottom of the backpack In the pockets, distribute the material that you transport.

# MAINTENANCE AND CARE

## WATERPROOF

This backpack is made of 100% waterproof nylon on the outside, which will keep your cargo dry in wet or muddy conditions when carried on the back. In addition, the zippers seal against water and have flap that covers them in the closed position.

So it is waterproof in rainy conditions.

However, this backpack is not intended to be submerged in water.

## STANDARD MAINTENANCE

After each use, make sure to clean the backpack thoroughly, clean the zippers regularly using neutral soap, warm water and a soft brush. This will help keep them in perfect condition. If the backpack is wet, hang it up to dry away from direct light. Loosen all the straps. Wash the backpack if it has dirt, sweat, salt or stains on fabrics, straps or handles.

## WASHING

Empty the backpack of food debris, dirt or content that has been spilled. Do not wash the backpack in the washing machine, do it by hand. Clean the backpack and its components with neutral detergent and lukewarm water. Shake the backpack lightly. Rub the inside and outside of all compartments and pockets with a soft brush. Clean zippers with neutral soap, warm water and a soft brush. Cleaning dirt and debris from zippers and buckles will help keep them in perfect state. Empty the used dirty water and rinse the backpack with cold water without soap. Repeat this step if necessary.

To dry, hang the backpack outdoors or in an area well ventilated and away from direct sunlight or heat sources.



Hand wash



Cold  
Water



Air dry



Do not iron



Do not  
dry clean



Do not  
bleach

## WARNING



We do not recommend washing this backpack in a washing machine due to the harsh elements that could be damaged as well as the use of hot water can cause damage to the layer nylon, compromising its waterproofing capacity in future uses. Also, the use of hot water can cause damage and wrinkles in the nylon shell.

# HYDRATION BLADDER

## FEATURES

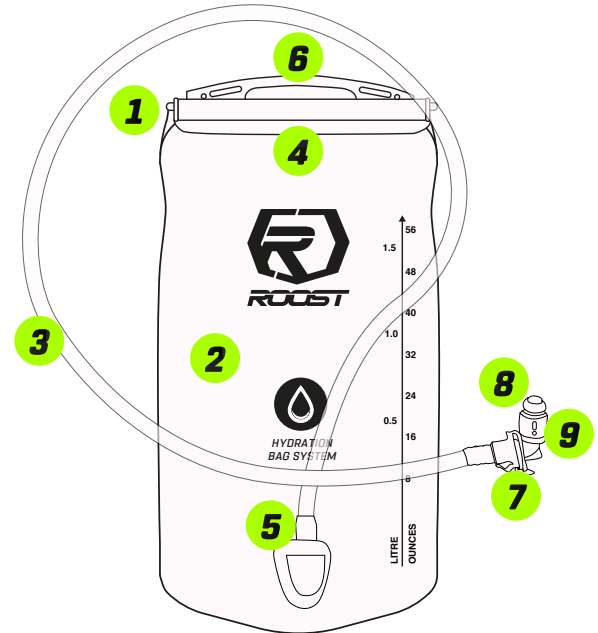
- 1 Slider closure for leak-tight seal.
- 2 1.5 litre capacity TPU bag for water and liquids.
- 3 Flexible kink-resistant TPU tube that allows rapid flow of water and liquid.
- 4 Wide-mouth opening makes emptying and filling a breeze.
- 5 Vertical tube outlet to direct it for drinking to both the right and left sides of the the backpack (detachable).
- 6 Hook on the slider that makes it easy to hang it on the backpack.
- 7 Clip on/off system makes it easy to remove and empty the reservoir when you are in the countryside.
- 8 Auto open/close spouts provide an ergonomic drinking angle and increased flow of liquid when needed.
9. Mouthpiece retaining clip

- + Highly resistant, flexible, durable and BPA/PVC free TPU (Thermoplastic Polyurethane) film
- + Radio frequency welded seams bonded at the molecular level to ensure safe performance
- + Dishwasher safe (top rack) with cold water.

## CLEANING AND MAINTENANCE

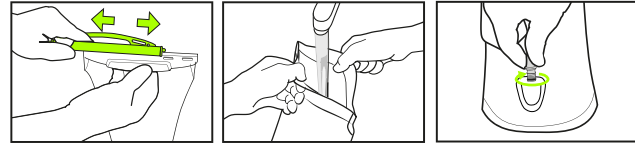
Rinse and clean the bladder after use to keep it fresh, especially when using mixes of sugary drinks. The use of iodine tablets or other purifying tablets will not affect the quality of the bladder. However, these pills can leave stains over time. Freeze the bladder either will affect its quality. If it is filled with water, remember that water expands when it freezes and can damage it if it gets too full. Do not pour boiling or very hot water (+50°C) into the bladder. This may damage it and will void the warranty. Do not use this bladder with acidic, alcoholic or milk-based beverages.

While you do not use this hydration bladder, store it in a clean, dry place and away from direct light.



## FILLING HYDRATION BLADDER

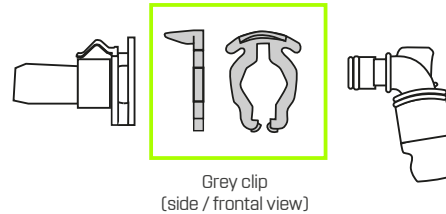
To open the hydration bladder, pull the lock slider off and unfold the opening of the bladder. For filling, make sure firstly the exit spout is correctly sealed with the tube's connector (you can tighten it clockwise). Do not fill over max-fill indicator of 1.5 litres. To close the hydration bladder, fold the opening and then pass through the lock slider on.



## NOZZLE

The hydration bladder nozzle of this backpack is sealed. remove the seal before using it for the first time. Some users may notice a taste similar to plastic at first, it is normal in products made of TPU and disappears over time.

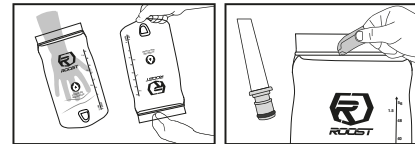
To facilitate cleaning of the nozzle, it can be easily disassembled/assembled. For it, remove the grey clip with your fingers.



## CLEANING AND MAINTENANCE

Turn Bladder inside out. Clean with detergent and brush, rinse clear. Top-shelf dishwasher safe. Clean and dry between uses. Store out of direct sunlight, in clean, and dry space.

For a better maintenance, apply a food-grade silicone lubricant to the slider lock regularly.





## WARRANTY

All ROOST products have a minimum warranty of 1 year from the date of purchase, due to defects in their materials or manufacture, or because of the legal warranty period depending on the country of purchase. This warranty covers both materials and labor. It does not cover products that have suffered an accident, impact or that have not followed the care or maintenance indicated in this manual. It also does not cover misuse, negligence or if the product has been tampered with. Fluorescent paints or graphics are also not covered by this warranty, as they may become discolored over time and/or due to exposure of the product to the weather or sunlight.

If there is any issue or doubt, please contact your seller or ROOST after-sales service attaching the purchase ticket at:



**ROOST MX GEAR**

[info@roostmxgear.com](mailto:info@roostmxgear.com)

# MANUAL DE USUARIO

Te damos las gracias por la elección de tu nuevo producto ROOST. Por favor, lee las indicaciones e instrucciones de este manual antes del uso de tu nueva mochila ROOST.

Este manual de usuario contiene instrucciones de uso y cuidado que te ayudarán a conseguir la máxima usabilidad de tu mochila ROOST y su correcta conservación.

En todos nuestros productos ponemos a tu servicio la combinación de innovación y técnica adquirida durante tantos años dedicados al mundo de la motocicleta.

Todos los productos ROOST están diseñados y concebidos en Barcelona, ciudad de larga tradición motociclista, nuestros cascos reúnen la pasión con la que sentimos la moto.

# TÉCNICO

## XRUBY 9L BAG

<b>Capacidad</b>	<b>9 litros</b>
------------------	-----------------

<b>Medidas</b>	<b>42 x 25 x 12 cm</b>
----------------	------------------------

<b>Peso</b>	<b>400 gr</b>
-------------	---------------

<b>Peso Máximo</b>	<b>6 kg</b>
--------------------	-------------

<b>Reserva Agua</b>	<b>1.5 litros</b>
---------------------	-------------------

<b>Composición</b>	<b>75% Nylon 15% Poliéster 5% Foam 5% Mesh</b>
--------------------	--

# PARTES



1. TEJIDO EXTERIOR 100% IMPERMEABLE
2. CREMALLERA IMPERMEABLE
3. BOLSILLO IMPERMEABLE
4. SALIDA CABLE/AURICULARES
5. SALIDA TUBO HIDRATACIÓN
6. ASA MOCHILA

7. CIERRE AJUSTABLE
8. ESPALDA ACOLCHADA
9. CLIP TUBO HIDRATACIÓN
10. AJUSTE RÁPIDO CON TIRADOR
11. ASA AGARRE SUPERIOR

# AJUSTE

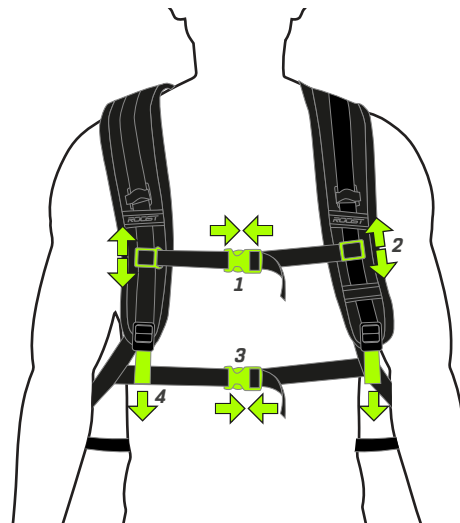
## CÓMO AJUSTAR TU MOCHILA CORRECTAMENTE

Antes de usar una mochila ROOST es muy importante tener en cuenta los diferentes tipos de ajustes con los que cuenta. Serán estos ajustes los que mantengan la mochila bien acoplada a nuestra espalda y hombros para poder llevar cargas con seguridad y comodidad.

**1** Las cintas de pecho terminan de fijar las hombreras al cuerpo proporcionando mayor estabilidad durante la conducción. Una vez ajustadas y cerradas entre sí, unen las dos hombreras sobre el pecho. Puedes ajustarlas en altura para mayor comodidad (**2**). En el caso de mujeres, esta cinta suele quedar un poco más arriba para evitar molestias con el pecho.

**3** El cinturón lumbar fija la parte inferior de la mochila al cuerpo, por encima de las caderas, evitando que se balancee y que la carga nos golpee contra la espalda. Su función es de estabilizar la mochila sobre la espalda. Mantenla siempre abrochada durante la conducción.

**4** Las hombreras han de estar tensas y recorrer el pecho y hombros manteniendo el contacto con el cuerpo. Si no quedaran del todo tensas, la mochila no quedará totalmente fijada a la espalda lo cual puede desequilibrar el peso. Utiliza los tiradores rápidos para su perfecto ajuste de forma muy rápida y sencilla antes de conducir la moto.



## ATENCIÓN



Lleva siempre la mochila bien sujeta mientras conduces. Llevar correas sueltas o mal ajustadas podría provocar lesiones durante la actividad deportiva o en caso de caída o accidente. Nunca ajustes tu mochila mientras conduces, hazlo siempre en parado. Pon el material pesado siempre en el fondo de la mochila. En los bolsillos, repartir el material que transportes.

# MANTENIMIENTO Y CUIDADOS

## WATERPROOF

Esta mochila está fabricada exteriormente en nylon 100% impermeable lo que te permitirá mantener tu carga seca en condiciones de lluvia o barro cuando se lleva sobre la espalda. Además, las cremalleras sellan contra el agua y disponen de tapeta que las cubre en la posición cerrada.

Así que es impermeable en condiciones de lluvia.

Sin embargo, esta mochila no está indicada para ser sumergida dentro del agua.

## MANTENIMIENTO ESTÁNDAR

Tras cada uso, asegúrate de limpiar la mochila en profundidad. Limpia las cremalleras de forma regular usando un jabón neutro, agua tibia y un cepillo suave. Esto ayudará a que se mantengan en perfecto estado. Si la mochila está mojada, cuélgala para seque lejos de la luz directa. Afloja todas las correas. Lava la mochila si tiene tierra, sudor, sal o manchas en los tejidos, las correas o las asas.

## LAVADO

Vacía la mochila de restos de comida, suciedad o contenido que se haya derramado. No laves la mochila en la lavadora, hazlo a mano. Limpia la mochila y sus componentes con detergente neutro y agua tibia. Sacude la mochila ligeramente. Frota el interior y el exterior de todos los compartimentos y también los bolsillos con un cepillo suave. Limpia las cremalleras con jabón neutro, agua tibia y un cepillo suave. Limpiar la suciedad y los residuos de las cremalleras y las hebillas ayudará a mantenerlas en perfecto estado. Vacía el agua sucia usada y aclara la mochila con agua fría sin jabón. Repite este paso si es necesario. Para secar, cuelga la mochila al aire libre o en una zona bien ventilada y alejada de la luz directa del sol o de fuentes de calor.



Lavado  
a mano



Agua fría



Secar  
al aire



No planchar



No limpiar  
en seco



No lejía

## ATENCIÓN



No recomendamos el lavado de esta mochila en lavadora debido a los elementos duros que podrían estropearse así como el uso de agua caliente puede provocar daños en la capa de nylon comprometiendo su capacidad de impermeabilidad en usos futuros. Además, el uso de agua caliente puede provocar daños y arrugas en el nylon.

# RESERVA DE HIDRATACIÓN

## CARACTERÍSTICAS

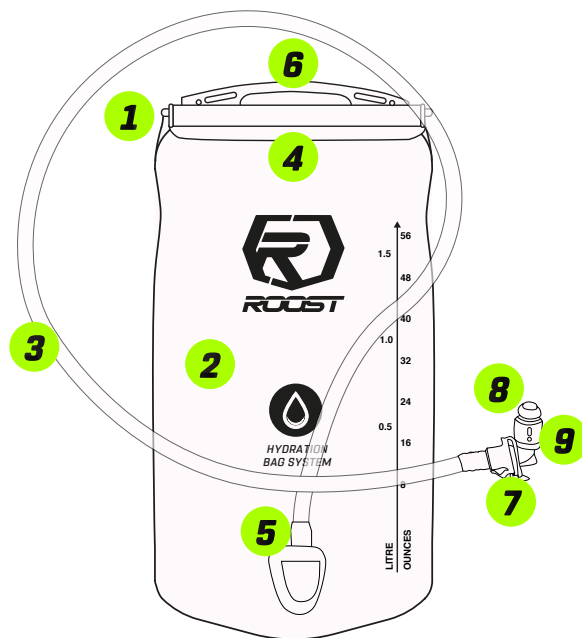
- 1 Cierre tipo deslizador/slide para lograr un sellado hermético antigoteo.
- 2 Bolsa TPU de 1.5 litros de capacidad para agua y líquidos.
- 3 Tubo flexible de TPU resistente a las torceduras y que permite el flujo rápido del agua y líquido.
- 4 Apertura de boca ancha que hace que vaciarla y llenarla sea muy sencillo.
- 5 Salida vertical del tubo para dirigirlo para beber tanto al lado derecho como al izquierdo de la mochila (desmontable).
- 6 Enganche en el deslizador que facilita poder colgarla en la mochila.
- 7 Sistema de conexión/desconexión en clip que permite que sea sencillo quitar y vaciar la reserva cuando estés en el campo.
- 8 Boquilla con apertura/cierre automático que proporcionan un ángulo para beber ergonómico y un mayor flujo de líquido cuando se necesita.
9. Clip sujeción boquilla

- + Película de TPU (poliuretano termoplástico) altamente resistente, flexible, duradero y libre de BPA/PVC
- + Costuras soldadas por radio frecuencia adheridas a nivel molecular para asegurar un rendimiento seguro
- + Apta para lavavajillas (rejilla superior) con agua fría.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

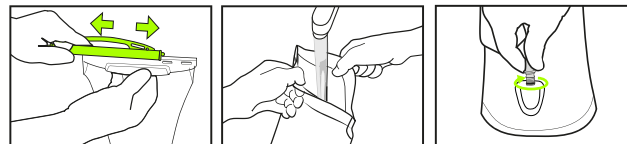
Aclara y limpia la reserva después de usarla para mantenerla fresca, especialmente cuando uses mezclas de bebidas azucaradas. El uso de pastillas de yodo u otras pastillas purificantes no afectarán a la calidad de la reserva. Sin embargo, dichas pastillas pueden dejar manchas con el tiempo. Congelar la reserva tampoco afectará a su calidad. Sin embargo, si está llena de agua, recuerda que el agua se expande cuando se congela y puede dañarla si se llena demasiado. No verter agua hirviendo en la reserva o muy caliente (+50°C). Esto puede dañarla y anulará la garantía. No utilices esta bolsa con bebidas ácidas, alcohólicas o de base láctea.

Mientras no uses esta reserva, guárdarla en un lugar limpio, seco y alejado de la luz directa.



## RELLENO DE LA RESERVA DE HIDRATACIÓN

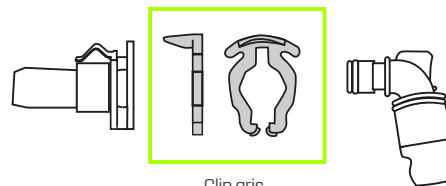
Para abrir la reserva de hidratación, tira del deslizador de bloqueo y despliega la apertura de la reserva. Para el llenado, asegúrate primero de que el la salida del tubo de hidratación esté correctamente sellado con el conector del propio tubo (puedes apretarlo en el sentido de las agujas del reloj) No sobrepases del indicador de llenado máximo de 1,5 litros. Para cerrar la reserva de hidratación, dobla la abertura y pasa el deslizador para su sellado y bloqueo completo.



## BOQUILLA

La boquilla de la reserva de hidratación de esta mochila viene precintada. Retira el precinto antes de utilizarla por primera vez. Algunos usuarios pueden notar un sabor parecido al plástico al principio, es normal en productos abricados en TPU y desaparece con el tiempo.

Para facilitar la limpieza de la boquilla, puede desarmarse / armarse fácilmente. Para ello, retira el clip de color gris con los dedos. Vuelve a colocarla antes de rellenar la reserva.

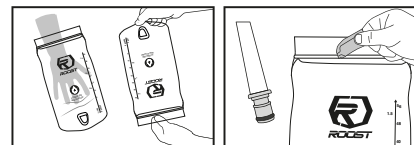


Clip gris  
(vista lateral / frontal)

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Gira la bolsa de la reserva al revés. Limpia con jabón neutro y cepillo, enjuagando después. Apta para lavavajillas en el estante superior. Limpiar y secar entre usos. Almacenar fuera de la luz solar directa, en un espacio limpio y seco.

Para un mejor mantenimiento, aplique regularmente un lubricante de silicona apto para uso alimentario en el deslizador del cierre.



## **GARANTÍA**

Todos los productos ROOST disponen de una garantía mínima de 1 año desde la fecha de su compra, por defectos en sus materiales o en la fabricación, o por el periodo legal de garantía dependiendo del país de compra.

Esta garantía cubre tanto materiales como mano de obra. No cubre artículos que hayan sufrido un accidente, impacto o no hayan seguido el cuidado o mantenimiento indicado en este manual. Tampoco cubre el uso indebido, negligencia o si el producto ha sido manipulado.

Las pinturas o gráficos fluorescentes tampoco quedan cubiertos por esta garantía, ya que es posible que se decoloren con el paso del tiempo y/o por la exposición del producto a la intemperie o luz solar.

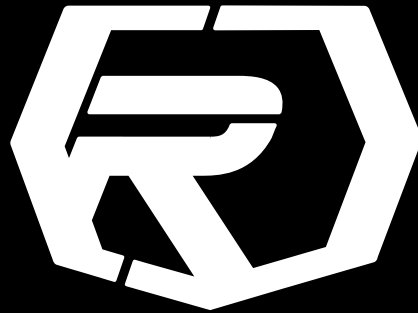
En caso de algún problema o duda, ponte en contacto con tu vendedor o con el servicio postventa de ROOST adjuntando el ticket de compra en:



**ROOST MX GEAR**

[info@roostmxgear.com](mailto:info@roostmxgear.com)





**ROOST**

roostmxgear.com

c/ Valencia, 511-515, 08013 Barcelona - SPAIN  
www.roostmxgear.com - info@roostmxgear.com